



# fmachine

T R E M B L R



## ORIGINAL INSTRUCTIONS

Product models covered:

TREMBLR **ETR** / TREMBLR





Merci d'avoir acheté la F-Machine Trembl. **F'** signifie **Fun** (honnêtement) et c'est exactement pour cela que la F-Machine a été conçue, **FUN**.

Nous avons apporté le plus grand soin à la conception de votre F-Machine et nous espérons qu'elle vous rendra service, à vous et à vos amis, pendant de nombreuses années. Veuillez lire attentivement l'intégralité de ce manuel d'instructions et tous les autres documents qui l'accompagnent avant d'utiliser le produit et conservez-les comme référence pour un usage ultérieur. Si vous cédez le produit à quelqu'un d'autre, remettez-lui également le mode d'emploi. Respectez tous les avertissements et toutes les informations figurant dans le manuel d'utilisation.

Si vous avez des problèmes avec votre F-Machine ou si vous avez besoin de pièces de rechange, veuillez contacter votre revendeur F-Machine le plus proche ou envoyez-nous un courriel à [sales@f-machine.com](mailto:sales@f-machine.com).



## Contenu du manuel d'instruction

Explication des symboles utilisés .....	4
Instructions générales de sécurité .....	5
Aperçu et description du produit .....	10
Procédure de mise en place .....	13
Procédures de recherche de pannes .....	26
Informations complémentaires.....	28
Garantie limitée.....	29

## Explication des symboles utilisés

Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel d'instructions :



Attention / Avertissement



Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire le manuel d'instructions.



**Avertissement !** Risque de pièces en mouvement ou en rotation. Tenir les mains et les parties du corps à l'écart des pièces externes. pièces mobiles, risque de blessure



Éteindre le produit et le débrancher de la source d'alimentation avant l'assemblage, le nettoyage, les réglages, l'entretien, le stockage et le transport.



**Avertissement !** Risque de choc électrique



**Avertissement !** Risque de surfaces chaudes et de brûlures/éclaboussures



Ne pas exposer le produit à la pluie ou à des conditions humides (humidité/liquides)



Les déchets de produits électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez les recycler là où il existe des installations à cet effet. Renseignez-vous auprès de vos autorités locales pour obtenir des conseils en matière de recyclage.



Indique la capacité de contrôle Bluetooth (selon le modèle acheté)



Le produit est conforme aux directives européennes applicables et à une méthode d'évaluation de la conformité avec les directives européennes. ces directives a été faite



Le produit est conforme aux directives britanniques applicables et une méthode d'évaluation de la conformité à ces directives a été appliquée.

## Sécurité générale Instructions



**AVERTISSEMENT !** Lisez tous les avertissements de sécurité, les instructions, les illustrations et les spécifications fournis avec ce produit. Le non-respect de toutes les instructions peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves. Conservez tous les avertissements et toutes les

### Utilisation prévue

- Ce produit est destiné à un usage domestique uniquement. Il n'est pas destiné à être utilisé dans le cadre d'activités commerciales.
- Il ne peut être utilisé que par des personnes âgées de plus de 18 ans. Les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou celles qui manquent d'expérience et de connaissances sur l'utilisation sûre du produit ne doivent pas l'utiliser.

présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables, car il s'agit d'atmosphères potentiellement explosives.

### Sécurité de la zone de travail

- Maintenez l'espace de travail propre et bien éclairé. Désencombrez l'espace de travail et évitez les zones sombres.
- Ne pas utiliser la F-Machine en

- Pendant l'utilisation, placez toujours la F-Machine sur une surface ferme, plane et horizontale. Ne jamais utiliser la F-Machine sur une surface surélevée/instable (telle qu'une table, un bureau, une chaise ou tout autre meuble). ou lorsqu'il n'y a pas suffisamment d'espace plat disponible ou lorsqu'il risque d'être renversé et de causer des blessures ou des dommages matériels. Ne placez jamais la F-Machine sur des meubles moelleux et veillez à ce que les pièces mobiles n'entrent jamais en contact avec des objets lâches tels que des draps de lit ou des housses de meubles, etc.
- Ne pas utiliser la F-Machine dans un endroit confiné.

## Sécurité électrique

- Les fiches d'alimentation doivent être adaptées à la prise de courant. Ne modifiez jamais la fiche de quelque manière que ce soit.
- Si vous utilisez un adaptateur de voyage, assurez-vous qu'il est adapté à votre région et qu'il dispose d'une connexion de continuité de la terre.
- Veillez toujours à ce que la F-Machine soit branchée sur une prise de courant dotée d'une mise à la terre, sur un circuit protégé par un fusible, par un dispositif à courant différentiel résiduel (DDR) et installée par un technicien qualifié.
- Assurez-vous toujours que la prise de courant à laquelle le produit est branché est facilement accessible.
- Évitez que votre corps n'entre en contact avec des surfaces mises à la terre, telles que des radiateurs, des réfrigérateurs, des appareils électriques ou des tuyaux, car cela peut augmenter le risque de choc électrique.
- N'exposez pas la F-Machine à des conditions humides ou à la pluie. Les liquides qui pénètrent dans le

corps de la F-Machine ou dans l'alimentation électrique augmentent le risque de choc électrique, peuvent endommager le produit et potentiellement provoquer un incendie ou une panne électrique.



- N'abusez pas du cordon d'alimentation. N'utilisez jamais l'un des cordons pour porter, tirer ou déplacer la F-Machine. Gardez les cordons d'alimentation et de commande à l'écart des bords tranchants et des pièces mobiles. Ne marchez pas sur les cordons/prises et vérifiez régulièrement qu'ils ne présentent pas les caractéristiques suivantes l'intégrité sur toute la longueur et au niveau des connexions. Si des dommages sont constatés, les composants concernés doivent être remplacés par des pièces neuves d'origine.
- Ne pas utiliser la F-Machine à l'extérieur.
- Ne modifiez aucun des composants de la F-Machine.  
N'utilisez que les pièces standard fournies avec le produit d'origine ou les accessoires F-Machine.
- N'utilisez pas une F-Machine dont l'interrupteur ou le contrôleur est défectueux. Suivez toujours la procédure de mise en route décrite dans ce manuel et dans le manuel de l'utilisateur.  
faire un essai avant d'utiliser la F-Machine.

## Sécurité personnelle

- Restez vigilant, faites attention à ce que vous faites et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez la F-Machine.
- N'utilisez jamais la F-Machine lorsque vous êtes fatigué ou sous influence. d'alcool, de drogues ou de médicaments. Vous risqueriez de vous blesser.
- Observez toutes les instructions de ce manuel concernant les procédures de démarrage. Assurez-vous que l'interrupteur du panneau d'interface est en position OFF avant de vous connecter à la source d'alimentation. Ne pas transporter ou déplacer la F-Machine sans l'avoir préalablement déconnectée de la source d'alimentation.
- Veillez à ce qu'un seul opérateur utilise les commandes de la F-Machine à la fois. N'activez pas les commandes lorsque vous ou une autre personne est en train de régler la machine. le mécanisme de la F-Machine. Avant de procéder à des ajustements sur la F-Machine (y compris le réglage

de la manivelle), il faut toujours éteindre la source d'énergie avant de toucher les mécanismes.

- Avant d'utiliser la F-Machine, retirez toujours les outils qui ont été utilisés pour le réglage ou l'entretien. Par exemple, une clé ou une clé laissée attachée à une pièce mobile peut s'envoler, provoquer un blocage et/ou une blessure.
- Ne pas se mettre en porte-à-faux. Garder un bon équilibre et/ou une position corporelle appropriée à tout moment.
- Portez des vêtements appropriés. Ne portez pas de vêtements amples ou de bijoux qui pourraient se prendre dans les pièces en mouvement. Veillez également à attacher vos cheveux longs et à les éloigner des pièces mobiles.
- N'utilisez jamais la F-Machine si votre corps est contraint de quelque manière que ce soit. Vous devez toujours pouvoir bouger librement lorsque vous utilisez la F-Machine.
- Ne laissez pas la familiarité acquise par l'utilisation fréquente de la F-Machine vous permettre de devenir complaisant et d'ignorer les principes généraux de sécurité décrits dans ce manuel.
- N'utilisez pas la F-Machine si vous êtes enceinte. En cas de

doute, consultez votre médecin au sujet de toute condition médicale préexistante avant d'utiliser la F-Machine.

- Un lubrifiant approprié pour le matériau d'attache du jouet doit être utilisé si nécessaire.

d'origine.

## **Utilisation, entretien et maintenance**

- Ne bloquez jamais délibérément la manivelle ou le mécanisme mobile. Ne laissez rien toucher les pièces mobiles.
- Ne laissez jamais la F-Machine en marche ou sous tension sans surveillance.
- Ne laissez jamais la F-Machine sans surveillance dans un endroit où des mineurs, des animaux domestiques ou des animaux de ferme peuvent entrer en contact avec elle.
- Ne laissez pas des personnes qui ne sont pas familiarisées avec le fonctionnement de la F-Machine ou avec ces instructions utiliser la F-Machine.
- Maintenir la F-Machine propre et en bon état. Lorsque la source d'alimentation est déconnectée, vérifiez que la F-Machine n'est pas endommagée et ne l'utilisez pas si c'est le cas. Remplacez les éléments endommagés par des pièces de rechange

- Si nécessaire, nettoyez les parties mécaniques de la F-Machine à l'aide de un chiffon légèrement humide et les sécher ensuite. Ne pas utiliser de produits chimiques ou solvants agressifs sur la F-Machine.
- Maintenez les poignées et les surfaces de préhension sèches, propres et exemptes d'huile, de graisse ou d'autres lubrifiants afin de pouvoir manipuler la machine en toute sécurité.
- Veillez à ce que tous les câbles soient éloignés des pièces mobiles et qu'ils soient disposés de manière à ne pas s'emmêler dans la machine.
- N'essayez jamais de faire fonctionner la F-Machine sans avoir vérifié au préalable que tous les boulons, écrous et connexions sont bien serrés.
- Ne jamais laisser quoi que ce soit (par exemple des tissus d'ameublement) couvrir les éventails du ventilateur de refroidissement ou l'entrée d'air sur le panneau d'interface, lorsqu'ils sont en fonctionnement.

## Contenu de la boîte de Tremblr

**Dans votre boîte F-Machine, vous devez avoir les éléments suivants :**

1 x valise de transport noire F-Machine Tremblr contenant la

pompe 1 x bloc d'alimentation 110-240V avec câble

d'alimentation secteur

1 x adaptateur secteur (peut varier selon votre région) 1 x

télécommande + pile 12 volts 23A (MN21)

3 x unités réceptrices équipées de manchons en silicone

- 5 pouces de longueur équipé d'un manchon MEDIUM (sans couvercle)
- 6 pouces de longueur avec un manchon LARGE (sans couvercle)
- 7,5 pouces de long équipé d'un manchon X-LARGE (avec

couvercle) 1 x brosse de nettoyage du récepteur

1 x tuyau d'air pour connecter le récepteur à l'unité

de pompage 1 x clé hexagonale de 5 mm (pour le

réglage de la manivelle)

1 x manuel d'instructions original (vous le lisez)

Selon le modèle que vous avez acheté, il peut être possible de le contrôler via une application Bluetooth sur votre téléphone portable.

### Déballage

Retirez soigneusement le contenu de l'emballage extérieur en carton, en veillant à ne pas l'endommager au cas où vous devriez le réutiliser ultérieurement. Vous devriez trouver deux récepteurs à l'intérieur de l'emballage et la mallette de transport principale en plastique noir qui contient la pompe et d'autres accessoires.

## Description et aperçu du produit

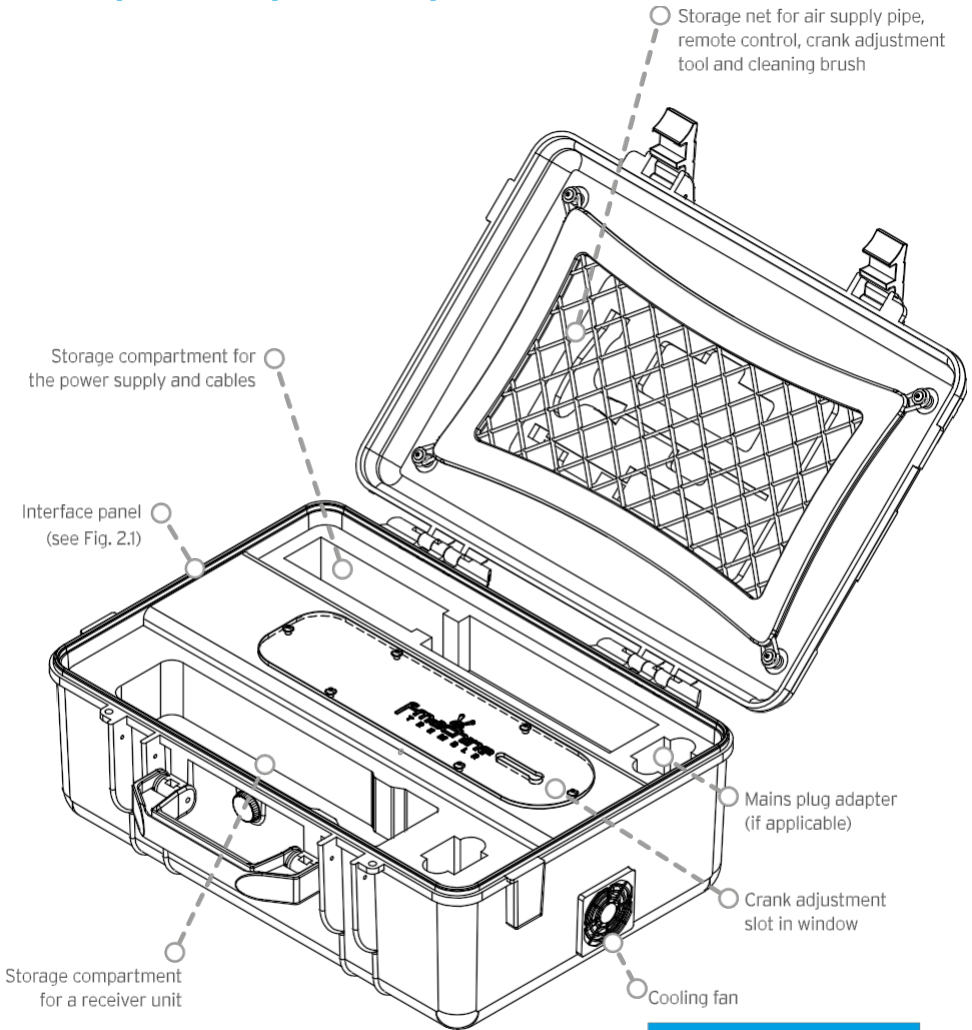


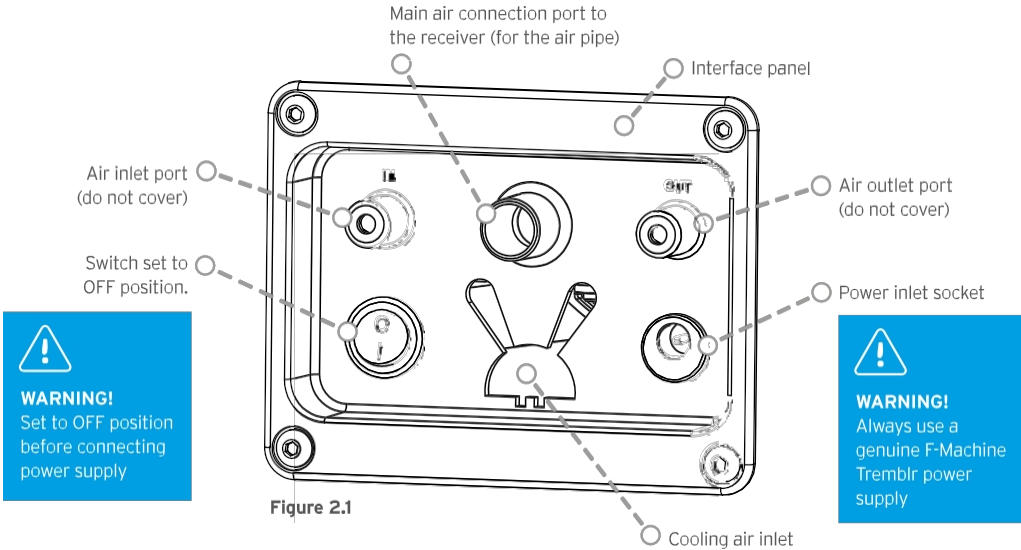
Figure 1



**WARNING!** Never cover this aperture during operation

sales@f-machine.com

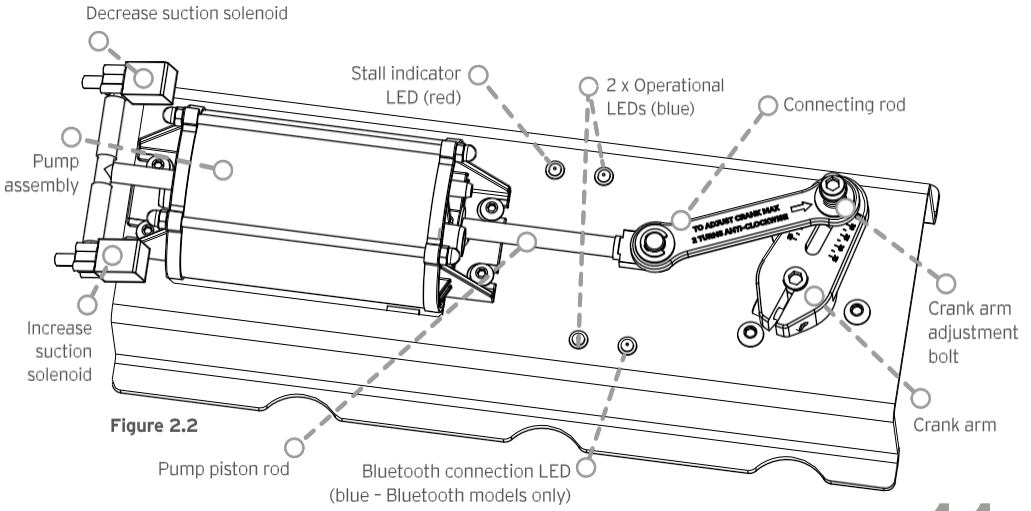
## Connexions du panneau d'interface sur le côté de la mallette de transport noire



## Indicateurs LED et autres composants internes (visibles à travers la fenêtre)

**WARNING!** Never cover this aperture during operation



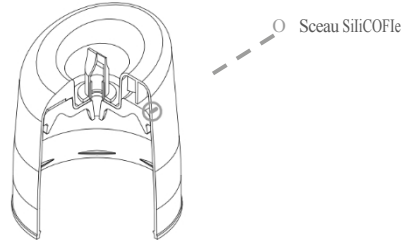


sales@f-machine.com

## L'unité réceptrice

Lid Assembly (section)  
with silicone seal

**Figure 3.3**



One-way 'duckbill' valve

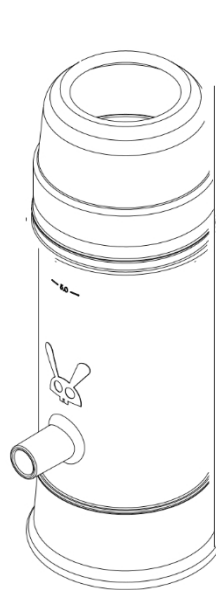
Lid assembly



Shown with lid fitted

**Figure 3.1**

**Note: Cover this hole with your thumb or the shipping cap when you are cleaning the sleeve under running water.**



Shown with lid removed

**Figure 3.2**

Ligne de terminaison du manchon supérieur

Remarque : la plus petite extrémité du manchon doit être montée juste au-dessus de cette crête. S'il dépasse cette limite, le couvercle risque de ne pas être étanche comme prévu, ce qui affectera les performances.

Ligne de terminaison du manchon inférieur

Remarque : l'extrémité la plus large du manchon doit être rabattue juste en dessous de cette crête.

## Procédure d'installation de Tremblr



Vous venez de recevoir votre nouveau Tremblr et nous savons que vous avez hâte de découvrir ses capacités époustouflantes. Cependant, pour tirer le meilleur parti de votre veuillez prendre le temps de lire la procédure d'installation suivante afin d'adapter le produit à vos besoins spécifiques pour une expérience ultime de tremblement des genoux.

- 1 Se familiariser avec le récepteur et choisir le bon diamètre de manchon
- 2 Raccordement du récepteur au groupe de pompage à l'aide du tuyau fourni
- 3 Réglage du bras de manivelle sur le réglage initial correct
- 4 Raccordement correct de l'alimentation électrique
- 5 Se familiariser avec les fonctions de la télécommande et le comportement du Tremblr
- 6 Interface de l'application Bluetooth
- 7 Utiliser Tremblr pour la première fois
- 8 Nettoyage et entretien du récepteur
- 9 Personnaliser le récepteur en fonction de vos besoins

Vous trouverez dans les pages suivantes des instructions détaillées sur les étapes ci-dessus.

## 1 Choix de la taille du récepteur

Le Trembl est fourni avec trois modules pré-assemblés de différentes tailles. Ceux-ci devraient convenir à la majorité des gens, mais il y a bien sûr des exceptions. Si c'est votre cas, vous aurez besoin d'un **kit de récepteur personnalisé** que nous fournissons également. Veuillez commander en ligne ou auprès de votre revendeur F-Machine.


Les trois tailles standard fournies avec votre Trembl sont les suivantes :

1 x 5 pouces de longueur de récepteur équipé d'un  
Diamètre du manchon **moyen (M)**

1 x 6 pouces de longueur de récepteur équipé d'un diamètre de manchon **Large (L)** (ce qui devrait convenir à la grande majorité des gens)

1 x 7,5 pouces de longueur avec un diamètre de manche **X-Large (XL)**

Il suffit d'enlever le capuchon du récepteur et de placer le récepteur sous un robinet. Veillez à placer votre pouce (ou le capuchon d'expédition fourni) sous le robinet, si vous l'avez encore) sur le connecteur d'entrée d'air pour éviter les infiltrations d'eau et utilisez la brosse de nettoyage fournie si nécessaire.



**Remarque : avant d'utiliser l'un des récepteurs pour la première fois, veuillez rincer soigneusement le manchon du récepteur à l'eau douce. Cela peut être**

Après avoir rincé les manchons, vous devez choisir le diamètre approprié. La meilleure méthode consiste à lubrifier légèrement l'intérieur de l'un des manchons (commencez par le récepteur de 6 pouces équipé du manchon Large), puis à insérer délicatement votre pénis en érection dans le manchon Large. Il doit glisser avec une légère résistance et créer un joint. S'il ne glisse pas facilement,



prenez la taille supérieure. S'il est lâche ou s'il y a un espace autour des bords, vous devrez passer à la manchette moyenne.

Pour la plupart des gens, le processus de sélection est ainsi terminé et ils sont prêts à passer à l'installation de la machine.

Nous aborderons le réglage fin de la taille des récepteurs plus loin dans le manuel d'utilisation (voir section 9).

**A titre indicatif, les tailles de manchons correspondent globalement aux diamètres de pénis en érection suivants**

Moyen (M)	34mm
Grand (L)	40 mm
X-Large (XL)	47mm

## Tableau de conversion des tailles impériales en tailles métriques

Pouces	mm
5	127
5.5	140
6	152
6.5	165
7	178
7.5	191
8	203
8.5	216
9	229

### sur le réglage initial correct

La mallette de transport Tremblor contient une pompe à air qui exerce une pression d'air pour

## 2 Raccordement du récepteur à l'unité de pompage

Retirez le tuyau d'air du filet de rangement situé à l'intérieur du couvercle de la mallette de transport noire et fixez une extrémité au connecteur d'entrée du récepteur et l'autre à l'orifice de sortie d'air sur le panneau d'interface (fig. 2.1).

Ces raccords se font par simple emboîtement du tube sur les embouts de raccordement.

Soyez patient. Ne mettez pas encore l'unité de pompage en marche !

## 3 Réglage du bras de manivelle

et du récepteur par l'intermédiaire d'un tuyau de raccordement. Pour contrôler la quantité d'aspiration, il est possible de régler le bras de la manivelle qui entraîne la pompe.

Le bras de la manivelle est réglé par une fente dans la fenêtre à l'aide de la clé hexagonale de 5 mm fournie.

La procédure suivante permet d'effectuer le réglage :

Insérez l'extrémité longue de l'outil hexagonal de 5 mm dans le trou de la fenêtre au-dessus de la manivelle.

L'outil doit s'engager dans la clé hexagonale située au milieu du bras de la manivelle (fig. 4.1).

Tournez l'outil hexagonal dans la direction appropriée de manière à ce que le bras de la manivelle soit orienté vers l'avant, dans l'axe de la fente de la fenêtre (fig. 4.2).

Repositionnez l'outil dans l'autre boulon hexagonal situé à l'extrémité de la bielle (fig. 4.3). Desserrez le boulon en le tournant d'environ un demi-tour dans le sens inverse des aiguilles

d'une montre. Maintenant, en exerçant une force latérale sur l'outil, faites glisser le boulon de manière à ce que la pompe soit réglée sur le déplacement minimum (15 mm), comme indiqué par les marques gravées au laser sur la manivelle CNC.

bras. Serrez le boulon dans le sens des aiguilles d'une montre (ne pas trop serrer) et retirez l'outil hexagonal de la fente de la fenêtre.

Nous vous recommandons de commencer par le réglage le plus bas de la manivelle et, une fois que vous avez atteint le niveau de sécurité le plus élevé, de commencer par le réglage le plus bas.

Après vous être habitué à utiliser et à contrôler le Trembl, vous pouvez augmenter progressivement (par incréments de +5 mm) le réglage du déplacement de la manivelle.

L'augmentation du réglage de la manivelle augmentera la puissance de l'aspiration. Si l'aspiration devient trop intense, vous pouvez diminuer le réglage de la manivelle jusqu'au réglage inférieur précédent qui a fonctionné.



### AVERTISSEMENT !

N'essayez jamais de régler quoi que ce soit sur la F-Machine pendant qu'elle fonctionne/se déplace.

Débranchez toujours l'appareil de la prise de courant avant d'effectuer tout réglage ou tout entretien.

Placez l'interrupteur en position

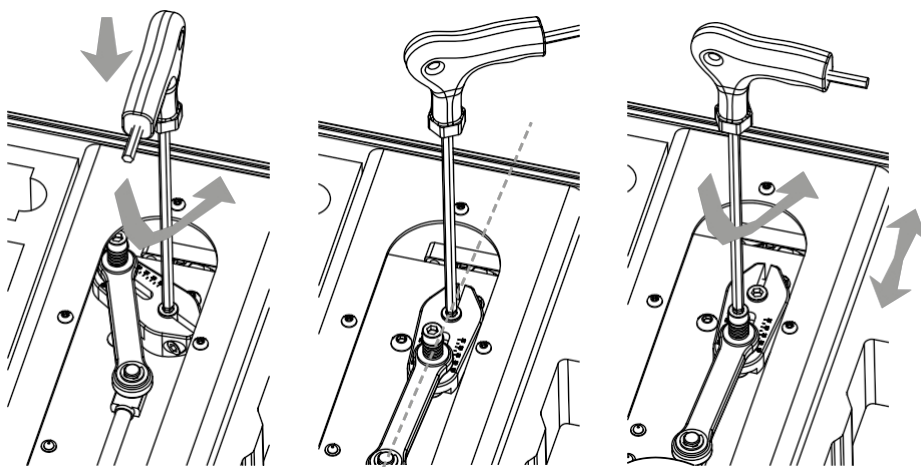


Figure 4.2



Figure 4.1

Figure 4.3

**Remarque : la fenêtre de protection n'est pas montrée sur l'illustration pour plus de clarté - n'utilisez jamais la machine sans la fenêtre.**

**Remarque :** il est parfois impossible de régler la position de la manivelle parce que la bielle cache le boulon d'entraînement hexagonal illustré à la figure 4.1 ci-dessus. Dans ce cas, vous devez utiliser la télécommande pour tourner le moteur d'un demi-tour environ jusqu'à ce que l'outil hexagonal de 5 mm s'insère. Voir la section 5 pour plus de détails sur les fonctions de la télécommande.

#### **4 Raccordement de l'alimentation électrique à la F-Machine Trembl**

Avant de connecter l'alimentation électrique à la pompe Trembl, vérifiez d'abord que l'interrupteur du panneau d'interface situé sur le côté gauche de la mallette de transport en plastique est en position OFF. Vous pouvez maintenant installer le connecteur de l'alimentation dans la prise d'entrée du panneau d'interface. Le panneau d'interface est en position OFF.

peut maintenant être connecté à une prise de courant et mis sous tension. L'indicateur LED de l'alimentation doit alors s'allumer.

Enfin, l'interrupteur du panneau d'interface peut être mis sur ON. Les 2 LED bleues de fonctionnement à l'intérieur du groupe de pompage F-Machine devraient maintenant s'allumer et le ventilateur de refroidissement devrait commencer à fonctionner, vous donnant une indication que la machine est sous tension.

#### **Informations sur l'alimentation électrique**

L'alimentation de la F-Machine est une unité universelle de 110 à 240 volts qui s'adaptera à la tension

secteur de votre pays. Il n'est pas nécessaire de procéder à un quelconque ajustement.

L'alimentation de la F-Machine doit être fournie avec un câble d'alimentation spécifique à la région (IEC 60320-1 C13). Il peut également y avoir un adaptateur de secteur avec mise à la terre pour couvrir les différentes régions. Si vous

Si vous résidez en dehors de ces régions, vous devrez peut-être vous procurer un câble IEC 60320-1 C13 avec mise à la terre (câble d'alimentation principal) pour votre pays, que vous pourrez brancher sur la prise d'alimentation de la F-Machine.

On les trouve couramment sur les ordinateurs personnels et autres équipements similaires. L'autre solution consiste à utiliser une fiche d'adaptation avec mise à la terre adaptée à votre région.

#### **5** Utilisation de Tremblor avec la télécommande fournie

Avant d'utiliser le Tremblor pour la première fois, il est recommandé de se familiariser avec la télécommande et ses fonctions.

La télécommande comporte 5 boutons et un indicateur LED.

- Marche/Arrêt
- Augmenter la vitesse



**AVERTISSEMENT !** Veillez toujours à ce que la F-Machine soit connectée à une prise électrique dotée d'une mise à la terre et protégée par un disjoncteur miniature (MCB) et un circuit de dispositif à courant résiduel (RCD) qui réduit le risque d'électrocution.

- Diminuer la vitesse
- Augmenter l'aspiration
- Diminuer l'aspiration

Avant d'utiliser l'appareil, insérez d'abord la pile de type 23A (MN21) fournie à l'arrière de la télécommande et replacez le couvercle de la pile. Appuyez sur l'une des touches et le voyant doit s'allumer pour indiquer que la pile est correctement installée.

Si la machine vient d'être mise sous tension, la vitesse de démarrage par défaut est de zéro tr/min. Appuyer plusieurs fois sur la touche d'augmentation de la vitesse, puis sur la touche START/STOP. La pompe doit commencer à tourner lentement. Si vous regardez l'extrémité du récepteur, vous devriez voir le manchon commencer à entrer et sortir.

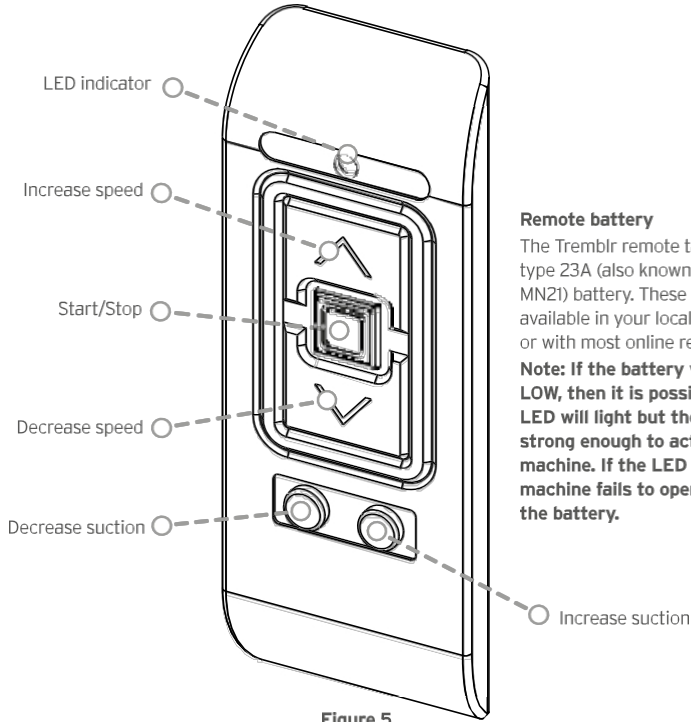


Figure 5

**Remote battery**

The Tremblr remote takes a 12 volt, type 23A (also known as an A23 or MN21) battery. These are commonly available in your local hardware store or with most online retailers.

**Note: If the battery voltage is LOW, then it is possible the red LED will light but the signal is not strong enough to activate the machine. If the LED lights but the machine fails to operate, replace the battery.**

La vitesse de la machine peut maintenant être augmentée ou diminuée en appuyant sur les boutons Augmenter ou Diminuer la vitesse. Une fois que la machine fonctionne à la vitesse souhaitée, elle peut être arrêtée en appuyant sur la touche START/ STOP. En appuyant à nouveau sur la touche START/ STOP, la machine redémarre à la même vitesse que précédemment. Toutefois, si la machine est mise hors tension ou déconnectée du réseau, la vitesse de démarrage par défaut sera à nouveau de zéro tr/min.

**Remarque : Toutes les machines Tremblr sont livrées avec une télécommande permettant de contrôler la machine. En fonction du type de produit que vous avez acheté, vous pouvez également disposer de la fonction Bluetooth pour**

**contrôler le Tremblr - reportez-vous à la section 6 concernant l'utilisation de l'application Bluetooth.**

La procédure ci-dessus couvre la vitesse à laquelle Tremblr va masser votre pénis. En outre, les niveaux d'aspiration peuvent être contrôlés en utilisant la fonction des boutons Augmenter et Diminuer l'aspiration. En augmentant les niveaux d'aspiration, le récepteur Tremblr se déplacera effectivement le long de votre pénis vers votre corps. En diminuant les niveaux d'aspiration, le récepteur s'éloignera de votre corps. Si le récepteur tombe de l'extrémité de votre pénis, vous pouvez soit diminuer la cylindrée de la pompe via le bouton le réglage du bras de la manivelle, ou augmenter l'aspiration à l'aide de la télécommande. La plupart des gens devront expérimenter les réglages pour les adapter à leurs besoins, mais une fois que le réglage optimal a été trouvé, il n'est plus nécessaire de procéder à d'autres ajustements.

**Attention :** l'aspiration fournie par le Tremblr est très puissante.

L'utilisation un déplacement important de la manivelle tout en appliquant simultanément une aspiration maximale via la télécommande, Tremblr aspirera de l'air dans l'appareil.

récepteur. Si vous ressentez des sensations douloureuses, diminuez le réglage de la manivelle.

**Note : L'électronique du F-Machine Tremblr a été conçue pour s'arrêter si le moteur est bloqué pour quelque raison que ce soit. Cela peut se produire si le tuyau entre le panneau d'interface de la pompe et le récepteur est plié et bloque le flux d'air. Vous en aurez une indication car la pompe cessera de tourner et le voyant rouge de décrochage sur le châssis s'allumera (visible à travers la fenêtre - voir fig. 2.2).**

Dans ce cas, corrigez le problème et redémarrez la machine à l'aide de la télécommande. N'essayez jamais de bloquer l'appareil volontairement.



### **AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ** : Si le

Si la machine est utilisée pendant des périodes prolongées et/ou à des vitesses et des charges élevées, le moteur peut devenir CHAUD. La mallette de transport en plastique est équipée d'un ventilateur pour éviter la surchauffe du moteur et des composants électroniques.

de subir des dommages. Dans des circonstances normales, le Tremblr peut fonctionner pendant de longues périodes, mais il est très important de ne pas bloquer le ventilateur ou l'orifice d'entrée d'air sur le panneau d'interface pendant le fonctionnement. Le Tremblr ne doit être placé que sur une





## **6** Utilisation de l'application **Bluetooth F-Machine Connect**

Si vous avez acheté un Trembl équipé de la fonction Bluetooth, vous pouvez également télécharger le logiciel gratuit 'F-Machine Connect'. App sur votre iPhone ou votre appareil mobile Android.

Téléchargez l'application à partir de l'App Store (iPhone) ou du Play Store (Android) de la manière habituelle et suivez les instructions d'installation.

Les modèles Bluetooth de Trembl se distinguent des modèles non Bluetooth de la manière suivante.

- Le carton d'expédition doit indiquer si votre modèle est équipé de la fonction Bluetooth.
- Le couvercle central à l'intérieur du boîtier de la pompe Trembl est de couleur bleue (la version non Bluetooth est noire).
- Le châssis est équipé d'un voyant "connexion Bluetooth" (bleu) visible à travers la fenêtre (voir fig. 2.2).

L'application est conçue pour imiter l'apparence de la télécommande physique fournie avec le produit. Voir les notes de la section 5 pour savoir

comment l'utiliser.



L'application devrait répertorier toutes les machines allumées disponibles pour la connexion. Sélectionnez votre 'Trembl' dans la liste et il devrait se connecter automatiquement. La LED " Bluetooth Connection " sur le châssis doit s'allumer. Une fois que votre Trembl est couplé à l'application, la télécommande fournie avec votre produit cessera de répondre, jusqu'à ce que l'application soit fermée ou déconnectée.

## 7 Première utilisation du Tremblr

Après avoir compris le fonctionnement du Tremblr, vous pouvez maintenant vous attacher et vous préparer à la chevauchée de votre vie !

Tout d'abord, vous devez appliquer une quantité généreuse de lubrifiant à l'embouchure du récepteur (en utilisant votre doigt pour l'étaler uniformément) et régler le cycle du Tremblr à une vitesse lente.

la télécommande (ou l'application Bluetooth).

Placez ensuite le récepteur sur l'extrémité de votre pénis (il est utile d'avoir une érection, mais ce n'est pas nécessaire).

Tremblr devrait vous attirer même si vous êtes flasque).

Il est recommandé de commencer doucement et lentement jusqu'à ce que vous vous habituiez aux sensations et au contrôle de la machine.

**Note importante :** Nous vous recommandons d'utiliser uniquement un lubrifiant à base d'eau de qualité avec le Tremblr. Si vous comptez utiliser le Tremblr pendant de longues périodes, nous vous recommandons de retirer périodiquement (toutes les quelques

minutes) le récepteur de votre pénis et d'ajouter du lubrifiant afin d'éviter que le casque ne s'abîme. N'oubliez pas que

Tremblr a été conçu pour vous sucer et vous baiser sans pitié, contrairement aux masturbateurs manuels de qualité inférieure... vous avez été prévenu, procédez à vos risques et périls !

## 8 Nettoyage et entretien du récepteur Tremblr

Après chaque utilisation, le couvercle du récepteur doit être retiré et le corps principal ainsi que le couvercle doivent être soigneusement rincés à l'eau courante. Le Tremblr est fourni avec une brosse de nettoyage qui peut être utilisée avec un savon doux pour nettoyer le manchon.

**Remarque** : lors du nettoyage du récepteur, il est nécessaire de placer votre pouce/doigt (ou le bouchon d'expédition si vous l'avez encore à portée de main) sur l'orifice d'entrée d'air du récepteur pour éviter que de l'eau ne pénètre dans la cavité située entre le corps principal et le manchon. Si cela se produit, de l'eau peut être ingérée dans la pompe et l'endommager de manière permanente.

Le couvercle peut être simplement rincé sous le robinet, mais pour un nettoyage plus approfondi, le joint en silicone à l'intérieur du couvercle peut être rincé sous le robinet.

peut être retiré en saisissant le mamelon interne et en le retirant de l'ensemble du couvercle.

Après séchage des composants, le joint peut être remis en place à la main.

S'ils sont entretenus avec soin,

les manchons devraient avoir une longue durée de vie (environ 10 heures d'utilisation, après quoi nous vous recommandons de les changer pour des raisons d'hygiène). Nous conseillons également de changer le récepteur après 20 heures d'utilisation.

Ces deux articles peuvent être achetés sur notre site web, par courrier électronique (sales@f-machine.com) et dans tous les bons magasins d'alimentation. Distributeurs de F-Machine.

### **9 Personnalisation du récepteur (utilisateur avancé)**

Le Trembl est fourni avec trois modules pré-assemblés de tailles différentes. Ceux-ci devraient convenir à la majorité des personnes, mais il y aura bien sûr quelques exceptions.

Les trois tailles standard fournies avec votre Trembl sont les suivantes :

1 x 5 pouces de longueur de récepteur équipé d'un diamètre du manchon **moyen (M)**

1 x 6 pouces de longueur de récepteur équipé d'un diamètre de manchon **Large (L)** (ce qui devrait convenir à la grande majorité des gens)

1 x 7,5 pouces de longueur avec un diamètre de manche **X-Large (XL)**

Mais que se passe-t-il si vous avez besoin d'une longueur de récepteur de 6 pouces mais que vous portez

une sangle XL ? Dans ce cas, vous pouvez retirer le manchon XL du récepteur de 7,5 pouces et l'adapter au récepteur de 6 pouces. Vous remarquerez cependant que le manchon sera trop long et qu'il faudra le remplacer par un manchon XL. à raccourcir. La section suivante décrit la procédure de montage d'un manchon sur le récepteur.

La première chose à noter est que le matériau du manchon est plus épais à l'extrémité de l'entrée qu'à l'extrémité du couvercle. Il est très important de ne pas les confondre sinon le récepteur ne fonctionnera pas correctement. L'extrémité d'entrée est reconnaissable à son diamètre évasé et à l'absence de nervures à l'extérieur.

Retirez d'abord le manchon Medium du récepteur de 6 pouces et placez-le sur le côté.

Retirez ensuite le manchon XL du Récepteur de 7,5 pouces, en notant l'orientation de la section d'entrée plus épaisse.

Montez maintenant le manchon de 7,5 pouces sur le récepteur de 6 pouces, en commençant par l'extrémité de l'entrée.

Montez le manchon jusqu'à la ligne inférieure de terminaison du manchon moulée sur l'extérieur du tube récepteur (voir fig. 6.2).

Ensuite, tirez l'extrémité libre hors de la partie supérieure du récepteur et assurez-vous qu'elle est bien tendue jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de plis ou de rides.

Mesurez le long du manchon de manière à ce qu'il y ait un pouce (25 mm) de matériau excédentaire dépassant des plastiques. Faites une marque sur le manchon à

l'aide d'un stylo-bille, puis, à l'aide d'une paire de ciseaux bien aiguisés, raccourcissez le manchon en utilisant l'une des nervures comme guide de coupe pour vous assurer que la coupe est bien droite (voir figure 6.1).

**Remarque : il est très important de ne pas couper ou entailler l'extrémité du manchon avant de le mettre en place, car cela pourrait entraîner une déchirure du manchon. Veillez toujours à ce que la coupe soit nette sur tout le pourtour.**

Enfin, fixer l'extrémité raccourcie du manchon sur le haut du récepteur en repliant le manchon sur le plastique, en veillant à ce qu'il ne soit pas tordu ou plié en deux dans le matériau. Le manchon doit être monté jusqu'à la ligne de terminaison supérieure du manchon, mais pas au-delà, car cela pourrait affecter l'étanchéité du couvercle (voir figure 6.2).

Veillez toujours à ce que le plastique et le manchon soient parfaitement secs avant de les mettre en place, afin d'éviter qu'ils ne glissent.

Dans le scénario ci-dessus, la manche est raccourcie. Mais il est clair que le manchon moyen de 5 pouces ne peut pas être monté sur le récepteur de 6 pouces parce qu'il

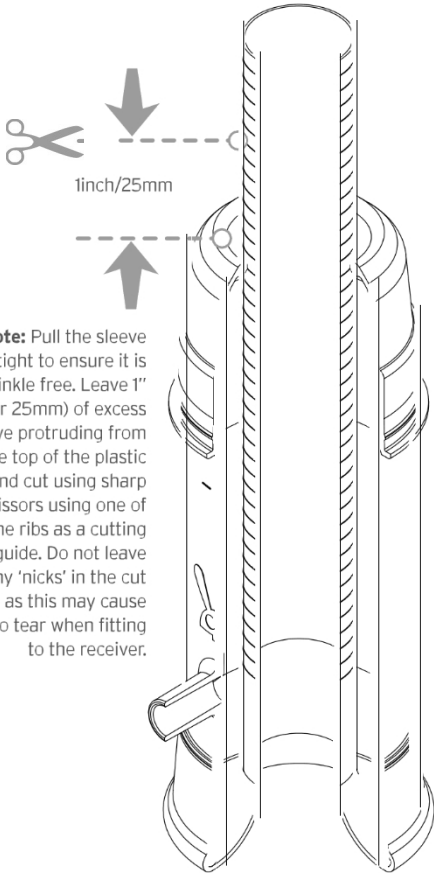
sera trop court. Si vous avez besoin d'un récepteur de 6 pouces avec un manchon moyen (ou une autre combinaison incompatible), vous avez les options suivantes.

- Achetez-nous une nouvelle manche pleine longueur et adaptez-la à votre récepteur (vous devrez la couper à la longueur voulue).
- Achetez un kit de récepteur personnalisé - vous recevrez un kit qui vous permettra de personnaliser la longueur de votre récepteur plastique de 5 à 9 pouces.  
et l'équiper d'une manche Medium, Large ou X-Large.

Voir notre site web

[www.f-machine.com](http://www.f-machine.com) pour plus de détails ou contactez-nous sur [sales@f-machine.com](mailto:sales@f-machine.com).





**Note:** Pull the sleeve tight to ensure it is wrinkle free. Leave 1" (or 25mm) of excess sleeve protruding from the top of the plastic and cut using sharp scissors using one of the ribs as a cutting guide. Do not leave any 'nicks' in the cut end as this may cause it to tear when fitting to the receiver.

Figure 6.

**Note:** Fold the end of the sleeve back over the receiver plastic end piece to complete the fitting procedure.

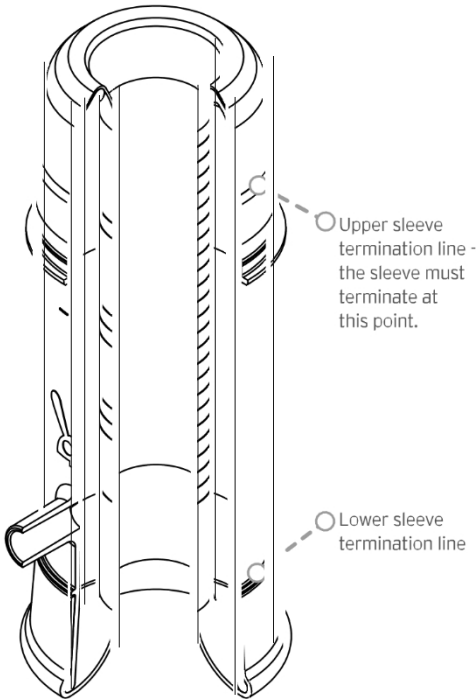


Figure 6.2

Liste de contrôle séquentielle - à effectuer dans l'ordre suivant	Ce à quoi on peut s'attendre dans des conditions normales
1. L'alimentation électrique fonctionne-t-elle correctement ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le voyant bleu de l'alimentation doit s'allumer lors de la mise sous tension.</li> <li>• Aucun signe de dommage visible sur les câbles ou les connecteurs</li> <li>• Le câble d'alimentation doit être complètement enfoncé dans le bloc d'alimentation.</li> <li>• La tension de sortie doit être de ~24Vdc (utiliser un voltmètre).</li> </ul>
2. L'unité de pompage fonctionne-t-elle ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Les deux DEL bleues de fonctionnement doivent s'allumer (à l'intérieur de la fenêtre - voir fig. 2.2).</li> <li>• Le ventilateur de refroidissement du boîtier doit se mettre en marche (audible)</li> <li>• Le bras de la manivelle doit visiblement donner un "coup de pied" lorsqu'il est mis en marche.</li> <li>• Le voyant rouge de décrochage à l'intérieur de la fenêtre ne doit PAS s'allumer (voir fig. 2.2).</li> </ul>
3. La télécommande fonctionne-t-elle ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'indicateur LED rouge de la télécommande doit s'allumer lorsqu'un bouton est enfoncé.</li> <li>• Note : une batterie faible (&lt; 11V dc) peut ne pas donner une force de signal suffisante pour activer la machine, mais la LED rouge peut quand même s'allumer.</li> </ul>
4. La télécommande contrôle-t-elle la vitesse du moteur et les fonctions d'aspiration ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Les boutons d'augmentation/diminution de la vitesse doivent permettre de contrôler la vitesse du moteur sur toute la plage de vitesse (0 à 180 tr/min).</li> <li>• Les boutons d'aspiration doivent commander les deux solénoïdes internes (clic audible - voir Fig. 2.2).</li> <li>• Si l'application Bluetooth (modèles Bluetooth uniquement) est couplée à la machine, la télécommande ne répondra pas tant que l'application ne sera pas déconnectée ou fermée.</li> </ul>
5. L'unité de pompage est-elle anormalement bruyante ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• En fonctionnement normal, la pompe devrait être silencieuse, le bruit augmentant légèrement à pleine charge (récepteur ci-joint).</li> <li>• Il est normal que les bruits de cliquetis augmentent légèrement à pleine charge lorsque le récepteur est branché. Cela est dû au fait que la pompe doit travailler plus fort</li> </ul>
6. Y a-t-il une fuite d'air ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il ne doit pas y avoir de fuites d'air à l'intérieur de la pompe - effectuer un test de décrochage pour détecter les fuites internes.</li> <li>• Il ne doit pas y avoir de fuites d'air dans le système - effectuer un test d'étanchéité du système.</li> </ul>
7. Le récepteur fonctionne-t-il comme prévu/est-il nul ?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le manchon récepteur doit entrer et sortir lorsque la pompe fonctionne.</li> <li>• Le manchon doit être bien ajusté sur le pénis et ne pas présenter d'espace autour du bord.</li> <li>• Le manchon doit glisser sur le pénis avec un minimum de résistance.</li> <li>• Aucun bruit excessif ne doit être entendu pendant l'utilisation.</li> <li>• Le récepteur ne doit pas tomber de l'extrémité du pénis.</li> </ul>

Veillez suivre le guide de recherche de pannes ci-dessus pour identifier le problème. Si vous devez contacter F-Machine, **veuillez envoyer une vidéo détaillée par courrier électronique** pour mettre en évidence le problème spécifique. N'envoyez pas de courriels verbeux sans inclure d'images ou de vidéos du problème.

- Vérifier le fonctionnement de la prise murale (avec un autre appareil)
  - Vérifier la prise, le fusible (le cas échéant), remplacer le câble d'alimentation secteur si nécessaire.
  - Vérifier/changer l'adaptateur de voyage (si vous en utilisez un)
  - Vérifier que les fils entre l'alimentation et le panneau d'interface ne sont pas endommagés et les remplacer si nécessaire.
- Vérifier que le connecteur d'alimentation à 90 degrés est complètement inséré dans le panneau d'interface.
  - Vérifier que l'interrupteur du panneau d'interface est en position ON (voir fig. 2.1).
  - Vérifier que rien ne bloque visiblement le ventilateur.
- Vérifier si les bornes de la batterie de la télécommande sont corrodées.
  - Vérifier que la batterie est bien installée/la polarité est correcte (le ressort est négatif).
  - Mesurez la tension de la batterie à l'aide d'un voltmètre si vous en avez un (~12V dc).
- Observer la vitesse de la manivelle par la fenêtre
  - Confirmer que les solénoïdes émettent un clic audible (extrémité du panneau d'interface).
  - Alternative - vérifier les fonctions avec l'application Bluetooth (le cas échéant)
- Vérifier que le boulon de réglage du bras de manivelle est bien serré, à l'aide d'un outil hexagonal (voir fig. 2.2).
  - Vérifiez que l'écrou ovale n'est pas tombé de l'arrière de la manivelle.
  - Vérifier que la tige du piston de la pompe se déplace de façon linéaire.
- Test de décrochage - déconnectez le récepteur, réglez la manivelle au maximum, faites tourner la machine à plus de la moitié de sa vitesse. Placez votre doigt sur l'orifice de sortie - la machine doit décrocher et le voyant rouge de décrochage doit s'allumer.
  - Test d'étanchéité : déconnecter l'alimentation électrique et le récepteur. À l'aide de l'outil hexagonal, amener la manivelle dans la position indiquée à la figure 4.1. Rebrancher le récepteur et amener la manivelle dans la
- Si l'appareil ne fonctionne toujours pas, remplacez le bloc d'alimentation par une pièce d'origine.
  - Contacter F-Machine
- Pas de diodes électroluminescentes opérationnelles - connexion interne lâche ou défaillance de la carte de circuit imprimé
  - Le ventilateur ne fonctionne pas - le ventilateur n'est pas branché ou est défectueux
  - Voyants LED rouges de décrochage - ventilateur bloqué, défectueux ou déconnecté
  - Le bras de la manivelle ne donne pas de coup de pied - connexion interne lâche ou défaillance de la carte à circuits imprimés.
  - Contacter F-Machine
- Si les bornes sont corrodées, remplacer la télécommande
  - Remplacer la batterie par une batterie de qualité (type MN21/A23).
  - Si l'indicateur LED ne s'allume toujours pas, remplacez la télécommande.
  - Vous devez déterminer le code à distance dont vous disposez (T1, T2, A ou B).
  - Contacter F-Machine
- Pas de réponse - faible tension de la pile de la télécommande, remplacer la pile.
  - Pas de réponse - il est possible que le code de la télécommande soit mal adapté à la machine - contacter F-Machine
  - Si l'application Bluetooth fonctionne, mais pas la télécommande, remplacez la télécommande.
  - Contrôle erratique de la vitesse ou fonctionnement à pleine vitesse sans contrôle - défaillance probable de la carte à circuits imprimés - contacter F-Machine.
  - Fonctionne, mais ne peut atteindre la vitesse maximale - Défaillance possible de la carte à circuits imprimés ou mécanisme de pompe bloqué ou défectueux - contacter F-Machine
- Un bruit de cliquetis se produit aux courses maximale et minimale de la pompe.
    - La cause probable est la défectuosité du réducteur/des paliers du moteur - contacter F-Machine pour obtenir un moteur de remplacement.
  - La tige du piston ne se déplace pas de façon linéaire - l'ensemble de la chambre de pompage est endommagé - contacter F-Machine pour un remplacement de l'ensemble de la chambre de pompage.
- position indiquée à la figure 4.2.
- 4.2. Le manchon doit se gonfler et maintenir la pression > 30 secondes.

- Test de décrochage - si la machine ne décroche pas, il y a probablement une fuite d'air interne Contacter F-

- Assurez-vous d'avoir sélectionné la bonne taille de manchon (voir la section 1 de la procédure d'installation).
- S'assurer que le couvercle du réservoir est correctement monté et que le joint interne est présent (voir fig. 3.3).
- S'assurer que la vanne à bec de canard est montée correctement et qu'elle fonctionne (voir fig. 3.3).
- Le raccordement du tuyau d'air du récepteur ne doit pas être obstrué.

Pour les télécommandes de remplacement, vous devrez fournir le code de la télécommande (T1, T2, A ou B) figurant au verso de la télécommande ou sur l'autocollant à l'intérieur de la fenêtre.

#### Machine

- Test d'étanchéité - si le système ne tient pas la pression, c'est qu'il y a une petite fuite dans le système. Trouvez et réparez la fuite si elle est extérieure à la pompe ou contactez F-Machine pour obtenir de l'aide.
- Assurez-vous que le manchon est correctement monté sur le récepteur (voir fig. 6.2).
- Éliminer toute obstruction entre la pompe et le récepteur, par exemple en bouchant les orifices ou en pliant les tuyaux.
- Vérifier que le bec de canard s'ouvre correctement (le pincer) et qu'il n'est pas bloqué par du lubrifiant. Pincer pour faire sortir le lubrifiant
- Si le manchon est "baveux", réduire la cylindrée de la manivelle et refaire le test.
- Si le récepteur tombe, diminuez le réglage de la manivelle et/ou appuyez sur le bouton d'augmentation de l'aspiration.

## Informations complémentaires sur

### Service et réparation

Faites entretenir votre F-Machine par un réparateur qualifié qui n'utilisera que des pièces de rechange d'origine. Cela permettra de garantir la sécurité de la F-Machine.

N'essayez jamais de réparer ou de modifier des éléments tels que le bloc d'alimentation ou les composants électroniques, qui sont  
La modification de l'électronique peut affecter le fonctionnement sûr de la F-Machine et ne doit en aucun cas être tentée. La modification de l'électronique peut affecter la sécurité de fonctionnement de la F-Machine et ne doit en aucun cas être tentée.

### Spécifications techniques

Modèles de produits : F-Machine Trembl /  
Trembl Bluetooth

Modèle d'alimentation : PS-05

Tension nominale de l'alimentation : 110-240 V a.c.

50/60 Hz **Tension du** moteur: 24 V d.c.

Type de moteur :  
moteur à engrenages à

courant continu brossé Vitesse à vide du moteur  
(n0) : 180 tr/min

Dimensions de l'

40 x 24cm **Poids** brut: Approx.9.3Kg

Dimensions du tuyau d'air : OD 14mm, ID 10mm Batterie

de la télécommande : Batterie 12V MN21

conseils en matière de recyclage.

## Transport et stockage

La F-Machine est livrée dans une mallette de transport pour garder votre produit bien rangé.

et discrètement rangé à l'abri des regards indiscrets. Nettoyez et inspectez toujours votre F-Machine avant de l'utiliser.

pour l'emballer et le ranger pendant de longues périodes. Assurez-vous que tous les composants, accessoires et jouets sont secs avant de les remettre dans la mallette de rangement dans la même configuration qu'à l'arrivée, afin de conserver votre F-Machine dans le meilleur état possible.

## Recyclage et élimination

Les déchets et les produits électriques en fin de vie ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.

Veuillez utiliser les installations de recyclage lorsqu'elles existent.

Renseignez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des



## Garantie limitée

Ce produit bénéficie d'une garantie limitée de 12 mois à compter de la date d'achat.

d'achat. Veuillez conserver le reçu original, qui vous sera demandé comme preuve. La garantie exclut toute utilisation commerciale.

Se référer au site web régional pour la garantie spécifique à la région.

### **Cette garantie exclut spécifiquement les pertes dues à**

- Usure normale, y compris l'usure des accessoires
- Surcharge, mauvaise utilisation ou négligence
- Défaillance des articles consommables (tels que les piles)
- Réparations tentées par toute personne autre qu'un agent agréé ou des personnes qualifiées compétentes

- Toute modification du produit par rapport à la spécification d'origine
- Dommages accidentels causés par des objets étrangers ou des substances/liquides
- Non-respect des directives du fabricant
- Dommages dus au transport
- En raison de l'amélioration continue des produits, nous nous réservons le droit de modifier les spécifications des produits sans préavis.

Cette garantie n'affecte pas vos droits statutaires. Pour toute question relative à la garantie, veuillez contacter F-Machine ou votre revendeur.





## Déclaration de conformité



Nous,  
F-Machine, Unit 860, 26 The Hornet, Chichester, West Sussex PO19  
7BB, Royaume-Uni

Déclare par la présente que l'équipement mentionné ci-après :

**Équipement :** F-Machine

**Numéro de modèle :** F-Machine Tremblr/Tremblr Bluetooth

**Numéros de série :** FMT-, PS05

Conforme aux exigences essentielles de santé et de sécurité des directives suivantes :

2014/35/EU - Directive basse tension (DBT)

Des références aux normes harmonisées suivantes ont été faites : EN62368-1:2014+A11:2017

2014/30/EU - Compatibilité électromagnétique (CEM) Des

références aux normes harmonisées suivantes ont été faites :

EN55032:2015, EN55035:2017, EN61000-3-2:2019, EN61000-3-3:2013+A1:2019

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11), ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)

2014/53/EU - Directive relative aux équipements hertziens (RED)

Des références aux normes harmonisées suivantes ont été faites :

ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02), ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)

ETSI EN 300 328 V2.2.0 (2019-07), EN 62479:2010, EN 50663:2017

Signataire autorisé et détenteur du dossier technique :

F-Machine, Unit 860, 26 The Hornet, Chichester, West Sussex PO19  
7BB, Royaume-Uni.

Le : 26/08/2022

John Lawrence, directeur de la qualité

## Clause de non-responsabilité

La F-Machine est une FUN-Machine conçue pour une utilisation ludique. L'utilisation que vous en ferez dépendra entièrement de vous et se fera à vos risques et périls. Chez F-Machine, nous n'acceptons aucune responsabilité en cas de blessure ou d'accident.

la mort causée par l'utilisation de la F-Machine. Comme indiqué dans ce manuel, la F-Machine est très puissante et il convient d'être très prudent à tout moment lors de son utilisation. Si, pour quelque raison que ce soit, vous n'êtes pas satisfait de la F-Machine, veuillez la renvoyer dans son emballage d'origine dans un délai de 14 jours, sans l'avoir utilisée, et vous serez intégralement remboursé.

## Marché américain - Informations sur l'identifiant FCC

Télécommande (tous les modèles) FCC ID : 2AN4K-REMOTE-1

Interface Bluetooth (modèle Bluetooth)  
FCC ID : 2AN4K-BT-1

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
2. cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.





Si vous avez des problèmes avec votre F-Machine ou si vous avez besoin de pièces de rechange, veuillez contacter votre revendeur F-Machine le plus proche ou envoyez-nous un courriel à **[sales@f-machine.com](mailto:sales@f-machine.com)**.